

**VOLUMEN XXXVIII**  
**INDICE CRONOLOGICO**  
**1995**

**Págs.**

<b>VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS (OEA).</b> Convención Interamericana para Prevenir, Sancionar y Erradicar la Violencia contra la Mujer, "Convención de Belem do Para". Suscrita en Brasil el 9 de junio de 1994. Aprobación Legislativa: 24 de noviembre de 1994. Ratificación Ejecutiva: 16 de enero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.632 de fecha 16 de enero de 1995. Depósito del instrumento de ratificación: 3 de febrero de 1995. Entrada en vigor: el 3 de febrero de 1995. ....	5
<b>VENEZUELA Y URUGUAY.</b> Acuerdo por Notas Diplomáticas para el Establecimiento de un Mecanismo de Coordinación y Consulta entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Oriental del Uruguay. Intercambiadas en Montevideo el 11 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.843 Extraordinario de fecha 18 de enero de 1995. Entrada en vigor: el 11 de noviembre de 1994. ....	19
<b>VENEZUELA Y PORTUGAL.</b> Acuerdo sobre Promoción y Protección Recíprocas de Inversiones entre el Gobier-	

no de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Portuguesa. Suscrito en Caracas el 17 de junio de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.846 Extraordinario de fecha 26 de enero de 1995. Aprobación Legislativa: 15 de noviembre de 1994. Ratificación Ejecutiva: 26 de enero de 1995. Entrada en vigor: el 7 de octubre de 1995..... 25

**VENEZUELA Y BARBADOS.** Acuerdo sobre Promoción y Protección de Inversiones entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de Barbados. Suscrito el 15 de julio de 1994. Aprobación Legislativa: 8 de diciembre de 1994. Ratificación Ejecutiva: 8 de febrero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.853 Extraordinario de fecha 8 de febrero de 1995. Entrada en vigor: el 31 de octubre de 1995. .... 37

**VENEZUELA Y COREA.** Convenio Cultural entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República de Corea. Suscrito el 17 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.855 Extraordinario de fecha 13 de febrero de 1995. Entrada en vigor: el 10 de marzo de 1995..... 49

**VENEZUELA Y PARAGUAY.** Acuerdo Marco de Cooperación entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República del Paraguay. Suscrito en La Asunción el 9 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.855 Extraordinario de fecha 13 de febrero de 1995. .... 55

**VENEZUELA E INTELSAT.** Enmienda del Acuerdo Relativo a la Organización Internacional de Telecomunicaciones por Satélite "INTELSAT". Suscrito el 26 de octubre de 1994. Publicada en la Gaceta Oficial N° 35.664 de fecha 3 de marzo de 1995. .... 61

**VENEZUELA Y EL BANCO INTERNACIONAL DE RECONSTRUCCION Y FOMENTO, BANCO MUNDIAL.** Convenio sobre Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones entre Estados y Nacionales de otros Estados. Adoptado en Washington el 18 de marzo de 1995. Suscrito por Venezuela el 18 de agosto de 1993.

Aprobación Legislativa: 10 de agosto de 1994.  
Ratificación Ejecutiva: 3 de abril de 1995. Publicado  
en la Gaceta Oficial N° 35.685 de fecha 3 de abril de  
1995. ....

65

**VENEZUELA Y LA CONFERENCIA DE LAS PARTES.** Convención sobre el Comercio Internacional de Especies Amenazadas de Fauna y Flora Silvestre Enmiendas a los Apéndices I y II de la Convención. Adoptados en Fort Landerdale, Estados Unidos, el 18 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.886 Extraordinario de fecha 10 de abril de 1995. Entrada en vigor: 16 de febrero de 1995.....

97

**VENEZUELA Y EL REINO DE LOS PAISES BAJOS.** Acuerdo por Notas Diplomáticas sobre el Desempeño de Trabajos Profesionales o Comerciales Remunerados por parte de los Dependientes de los Funcionarios Adscritos a las Misiones Diplomáticas, Oficinas Consulares y Misiones Permanentes entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de los Países Bajos. Intercambiadas en Caracas el 1° de febrero de 1995 y el 8 de febrero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.895 Extraordinario de fecha 15 de mayo de 1995. Entrada en vigor: el 1° de enero de 1995. ....

149

**VENEZUELA E ISRAEL.** Acuerdo por Notas Diplomáticas sobre Supresión de Visas en Pasaportes Diplomáticos, Oficiales y de Servicio entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno del Estado de Israel. Intercambiadas en Caracas el 12 de enero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.725 de fecha 5 de junio de 1995. Entrada en vigor: el 12 de abril de 1995. ....

161

**VENEZUELA Y EL CONGRESO DE LA UNION LATINA.** Enmienda al Artículo XIII del Convenio Constitutivo de la Unión Latina. Adoptadas en la ciudad de París, el 6 y 7 de diciembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.734 de fecha 16 de junio de 1995.

167

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DEL CONVENIO ANDRES BELLO.** Tratado de la Organización del Convenio "Andrés Bello" de Integración Educativa, Científica, Tecnológica y Cultural. Suscrito en Madrid,

el 27 de noviembre de 1990. Aprobación Legislativa: 23 de mayo de 1995. Ratificación Ejecutiva: 27 de junio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.923 Extraordinario de fecha 27 de junio de 1995. Depósito del instrumento de ratificación: el 4 de septiembre de 1995. Entrada en vigor: el 21 de septiembre de 1995. . 171

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION MARITIMA INTERNACIONAL (OMI).** Enmiendas hechas al Convenio Internacional para Prevenir la Contaminación por los Buques Marpol 73-78. Suscrito en Londres, del 1 al 3 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.924 de fecha 29 de junio de 1995. .... 185

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LAS NACIONES UNIDAS (ONU).** Convenio Internacional del Café, 1994. Suscrito en Nueva York, el 26 de septiembre de 1994. Aprobación Legislativa: 30 de marzo de 1995. Ratificación Ejecutiva: 10 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.934 Extraordinario de fecha 10 de julio de 1995. Depósito del instrumento de ratificación: el 18 de agosto de 1995. Entrada en vigor: el 18 de agosto de 1995. .... 191

**VENEZUELA Y LA ASOCIACION DE ESTADOS DEL CARIBE (AEC).** Convenio Constitutivo de la Asociación de Estados del Caribe A.E.C. Hecha en Cartagena de Indias, el 24 de julio de 1994. Aprobación Legislativa: 21 de junio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 21 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.944 Extraordinario de fecha 21 de julio de 1995. Depósito del instrumento de ratificación: el 2 de agosto de 1995. Entrada en vigor: el 4 de agosto de 1995. .... 233

**VENEZUELA Y ANTIGUA Y BARBUDA.** Acuerdo por Notas Diplomáticas por el que se establece una ruta de Transporte Marítimo Comercial por Buques de la Armada Venezolana entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de Antigua y Barbuda. Intercambiadas en Caracas el 29 de noviembre de 1994 y St. John's el 9 de enero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.769 de fecha 8 de agosto de 1995. Entrada en vigor: el 9 de enero de 1995. .... 255

**VENEZUELA Y GRENADA.** Acuerdo por Notas Diplomáticas por el que se establece una ruta de Transporte Marítimo Comercial por Buques de la Armada Venezolana entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República de Grenada. Intercambiadas en Caracas el 24 de noviembre de 1994 y St. George's el 28 de marzo de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.769 de fecha 8 de agosto de 1995. Entrada en vigor: el 28 de marzo de 1995. .... 261

**VENEZUELA Y CHILE.** Acuerdo por Notas Diplomáticas para que los familiares dependientes de funcionarios Diplomáticos, Consulares, Administrativos y Técnicos de las Misiones Diplomáticas y Consulares puedan ejercer actividades remuneradas entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República de Chile. Suscrito en Madrid, el 27 de noviembre de 1990. Intercambiadas en Santiago de Chile, el 2 de junio de 1995. Publicado en la Gaceta oficial N° 35.772 de fecha 11 de agosto de 1995. Entrada en vigor: el 2 de junio de 1995. .... 267

**VENEZUELA Y BRASIL.** Acuerdo Complementario al Convenio Básico de Cooperación Técnica entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Federativa del Brasil para el Desarrollo de las Telecomunicaciones. Suscrito en Caracas el 4 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.776 de fecha 17 de agosto de 1995. .... 275

**VENEZUELA Y BRASIL.** Acuerdo Complementario al Convenio Básico de Cooperación Técnica entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Federativa del Brasil en Materia de Planificación. Suscrito en Caracas el 4 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.776 de fecha 17 de agosto de 1995. Entrada en vigor: 4 de julio de 1995. .... 285

**VENEZUELA Y PAISES BAJOS.** Acuerdo para establecer un Plan Bilateral de Contingencias contra Derrames de Hidrocarburos a fin de proteger las Costas y los Ambientes Marinos entre la República de Venezuela y el Reino de los Países Bajos. Suscrito en Caracas el 21 de febrero de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.776 de fecha 17 de agosto de 1995. .... 291

**VENEZUELA Y LA SANTA SEDE.** Acuerdo para la Creación de un Ordinariato Militar entre la República de Venezuela y la Santa Sede. Suscrito en Caracas el 24 de noviembre de 1994. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.794 de fecha 12 de septiembre de 1995. Intercambio del Instrumento de Ratificación: el 31 de octubre de 1995. Entrada en vigor: el 31 de octubre de 1995. .... 311

**VENEZUELA Y CANADA.** Tratado sobre Ejecución de Sentencias Penales entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno del Canadá. Suscrito en Caracas, el 24 de enero de 1994. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 13 de septiembre de 1995. Publicado en la Gaceta oficial N° 4.968 Extraordinario de fecha 13 de septiembre de 1995. Entrada en vigor: el 1 de enero de 1996. .... 319

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS (OEA).** Convención Interamericana para el Cumplimiento de Condenas Penales en el Extranjero. Hecha en la ciudad de Managua, Nicaragua, el 9 de junio de 1993. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 13 de septiembre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.968 Extraordinario de fecha 13 de septiembre de 1995. .... 327

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION MUNDIAL DE PAISES INTERNACIONALES (OMPI).** Convención Internacional sobre la Protección de los Artistas Intérpretes o Ejecutantes, los Productores de Fonogramas y los Organismos de Radiodifusión. Suscrita en Roma el 26 de octubre de 1961. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 13 de septiembre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.968 Extraordinario de fecha 13 de septiembre de 1995. .... 339

**VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS (OEA).** Convención Interamericana sobre Derecho Aplicable a los Contratos Internacionales. Adoptada en Ciudad de México el 18 de mayo de 1994. Aprobación Legislativa: 21 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 22 de septiembre de

1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.974 Extraordinario de fecha 22 de septiembre de 1995. ....	359
<b>VENEZUELA Y ESPAÑA.</b> Convenio sobre Ejecutantes de Sentencias Penales entre la República de Venezuela y el Reino de España. Suscrito en Caracas el 17 de octubre de 1994. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 27 de septiembre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.980 Extraordinario de fecha 2 de octubre de 1995. Entrada en vigor: el 18 de diciembre de 1995. ....	371
<b>VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LAS NACIONES UNIDAS (ONU).</b> Acuerdo de Creación de la Asociación de Países Productores de Café. Suscrito en Brasilia el 24 de septiembre de 1993. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 2 de octubre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.981 Extraordinario de fecha 02 de octubre de 1995. ....	381
<b>VENEZUELA Y LA UNESCO.</b> Convención Universal sobre Derecho de Autor revisada en París el 24 de julio de 1971. Suscrito en París el 24 de julio de 1971. Aprobación Legislativa: 21 de junio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 19 de octubre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 35.820 de fecha 19 de octubre de 1995. Entrada en vigor: 11 de abril de 1996. ....	401
<b>VENEZUELA Y LA ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS (OEA).</b> Convención Interamericana sobre Asistencia Mutua en Materia Penal. Suscrita en Washington D.C., el 27 de agosto de 1992. Aprobación Legislativa: 4 de julio de 1995. Ratificación Ejecutiva: 3 de noviembre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.999 Extraordinario de fecha 3 de noviembre de 1995. ....	429
<b>VENEZUELA Y PORTUGAL.</b> Acuerdo por Notas Diplomáticas sobre Supresión de Visas para Titulares de Pasaportes Ordinarios entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Portuguesa. Intercambiadas en Lisboa el 29 de septiembre de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 4.998 Extraordinario de fecha 3 de noviembre de 1995. ....	447

**VENEZUELA Y BRASIL.** Protocolo Adicional sobre Cooperación Fronteriza en Materia de Comercio, al Acuerdo de Complementación Económica N° 27 entre el Gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Federativa del Brasil. Suscrito en Caracas el 4 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 5.016 de fecha 11 de diciembre de 1995. .... 453

**VENEZUELA Y BRASIL.** Acuerdo Complementario al Convenio Básico de Cooperación Técnica para la Cooperación de la Región Amazónica y Orinoquense entre el gobierno de la República de Venezuela y el Gobierno de la República Federativa del Brasil. Suscrito en Caracas el 4 de julio de 1995. Publicado en la Gaceta Oficial N° 5.016 de fecha 11 de diciembre de 1995. .... 459